***Univ. Al-Mustansiriyah. Faculté des lettres. Dép. du franϛais.***

***Examen de traduction1 ( 3°année). Première session 2022.2023***

***Enseignant / Dheyaa Mejbel Jaber***

***Traduisez en arabe! ) 6 Points(***

**la fin de l'opération Barkhane au Sahel**

**Le président français Emmanuel Macron a annoncé mercredi à Toulon, dans le sud de France, la fin officielle de l'opération Barkhane lancée en 2014 au Sahel.Le président français a déclaré que la nouvelle stratégie française en Afrique sera finalisée d'ici 6 mois, après consultations avec mes partenaires. Depuis 2014, l'armée française a perdu 50 personnes.**

**L*exique : fin نهاية ،Consultations مشاورات ، partenaires شركاء ، armée جيش ،perdre فقد***

**نهاية عملية برخان في الساحل**

**أعلن الرئيس الفرنسي إيمانويل ماكرون، الأربعاء، في مدينة طولون في جنوب فرنسا ، النهاية الرسمية لعملية برخان التي انطلقت عام 2014 في منطقة الساحل. وصرح الرئيس الفرنسي إن الاستراتيجية الفرنسية الجديدة في إفريقيا سوف تكون منتهية في غضون 6 أشهر، بعد مشاورات مع شركائنا. أذ فقد الجيش الفرنسي 50 شخصًا منذ عام 2014.**